

italiano
com a Priscilla

MÉTODO PARLO

como falar
italiano

DESCUBRA COMO APRENDER A FALAR ITALIANO (SEM TRAVAS)
DE FORMA SIMPLES, RÁPIDA E EFETIVA

Aula 3



*Você consegue
se imaginar
falando italiano,*

com total segurança e confiança,
inclusive interagindo com os
italianos?

Seria fantástico, não?!

Nesse vídeo você vai descobrir como!

Nesse terceiro vídeo do Método PARLO eu vou te explicar como desenvolver as 2 capacidades essenciais para você DOMINAR o italiano por completo...

sem o sentimento "até consigo entender, mas não consigo falar".

E tem mais!

Eu vou mostrar o meu método P.A.R.L.O. de ensinar italiano na prática, em uma aula de italiano completa...

incluindo um áudio exclusivo da série **"Due chiacchiere con un italiano"** que é um bate-papo com o meu amigo Carlo, italiano da cidade de Pescara e que tem uma participação especial nas minhas aulas.

Nos dois primeiros vídeos desta série você aprendeu o caminho, nesse vídeo você vai percorrer esse caminho junto comigo!

Cominciamo...

O domínio do idioma...

Uma das maiores frustrações das pessoas quando estão aprendendo um idioma, é...

“Eu até consigo entender, mas não consigo falar, simplesmente trava, não sai”.

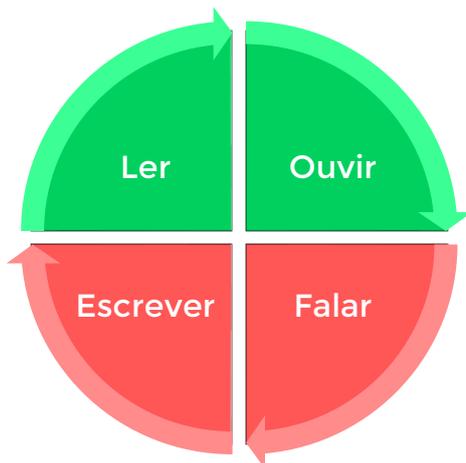
E por que isso acontece?

Porque as regiões do cérebro responsáveis pela **compreensão da língua** são diferentes das regiões responsáveis pela **expressão da língua**... são áreas distintas.



Para você DOMINAR um idioma por completo, você tem que desenvolver 2 capacidades principais:

A capacidade de compreensão da língua (ler e ouvir) e a capacidade de expressão da língua (escrever e falar).



Compreensão da língua

Expressão da língua



“Para aprender a falar, basta ouvir o idioma”. Isso é um MITO!

Desenvolver apenas a capacidade de compreensão é como ir para academia e treinar somente os braços, esperando que as pernas também se desenvolvam.

Para dominar o italiano de uma vez por todas, você precisa desenvolver a compreensão e a expressão, são regiões distintas do cérebro.



Compreensão e expressão da língua...

Dominar as 4 habilidades (ler, ouvir, escrever e falar) é fundamental para o domínio do italiano ou de qualquer outro idioma.

Se você desenvolve apenas uma ou outra habilidade, dificilmente você alcançará a fluência desejada.

O método PARLO que desenvolvi trabalha as 4 habilidades desde a primeira aula, para que os meus alunos tenham o domínio completo do idioma.



Agora, eu quero te convidar a percorrer esse caminho com uma aula de italiano exclusiva do meu método...

Você irá desenvolver a sua capacidade de compreensão e de expressão.

Para isso, eu te convido a entrar no modo aluno... o que isso significa?

Nesse momento desligue tudo que possa te distrair e foque sua atenção na aula.



Al ristorante...

Nesta aula nós vamos falar sobre restaurante e comidas típicas italianas, até porque, não dá para ir para Itália sem conhecer os restaurantes e pratos típicos de lá.

Todos tem que viver essa experiência!

Assista a aula, baixe o áudio e faça os exercícios propostos!



Al ristorante



Buongiorno!

Buonasera!



Un tavolo per due / tre / quattro
persone, per favore.



Vorrei il menù, per favore.

I numeri:



Uno

Sei

Due

Sette

Tre

Otto

Quattro

Nove

Cinque

Dieci

Il menù:

L'aperitivo:



Le patatine



Le pizzette

L'antipasto:



I formaggi misti



Le bruschette



Il prosciutto e il melone

Il primo:



Gli spaghetti alla carbonara



Le lasagne al ragú



Le penne all'arrabbiata



Gli spaghetti allo scoglio

Il secondo:



Bistecca ai ferri



Vitello alle verdure



Pollo all'aglio



Maialino al forno

Il contorno:



Insalata verde



Insalata mista



Patate al forno

Le bevande:



La bevanda gassata



L'acqua



Il caffè



Il tè



La birra



Il vino

Gli articoli determinativi

	Singolare	Plurale
Maschile	il l' lo	i gli
Femminile	la l'	le

Gli articoli singolare

		Italiano	Portoghese	Esempi
Maschile	Parole che iniziano con una consonante	il	o	il prosciutto
	Parole che iniziano con una vocale	l'	o	l'arrosto
	Parole che iniziano con s+consonante e con gn, ps, pn, x, y, z	lo	o	lo sformato
Femminile	Parole che iniziano con una consonante	la	a	la bistecca
	Parole che iniziano con una vocale	l'	a	l'acqua

Gli articoli plurale

		Italiano	Portoghese	Esempi
Maschile	Parole che iniziano con una consonante	i	os	i formaggi
	Parole che iniziano con vocale, s+consonante e con gn, ps, pn, x, y, z	gli	os	gli spaghetti
Femminile	Tutte parole femminili	le	as	le lasagne

Mangiare

Io mangio

Tu mangi

Io = Eu

Tu = você

- ✓ Io **mangio** i formaggi misti
- ✓ Tu **mangi** le lasagne al ragù
- ✓ Tu **mangi** la bistecca ai ferri

Io mangio gli spaghetti alla carbonara



Da mangiare, vorrei le penne all'arrabbiata e il pollo all'aglio



Da bere vorrei una bevanda gassata



Dialogo

Cameriera: Buonasera! Un tavolo per due?

Giovanni: Buonasera! Sì, un tavolo per due, per favore.

Cameriera: Molto bene, potete accomodarvi al numero 37 ... Ecco il menù!

Giovanni: Grazie mille, vorrei già ordinare una bottiglia d'acqua naturale, per piacere...

Cameriera: Certo, ve la porto subito.

...

Cameriera: Siete pronti ad ordinare?

Giovanni: Sì, da mangiare vorrei gli spaghetti alla carbonara... E tu cosa vuoi, Antonella?

Antonella: Io vorrei le penne all'arrabbiata.

Cameriera: Certo, e da bere?

Giovanni: Da bere vorrei una Coca e per mia moglie un calice di vino rosso.

Cameriera: Arriva tra un momento.

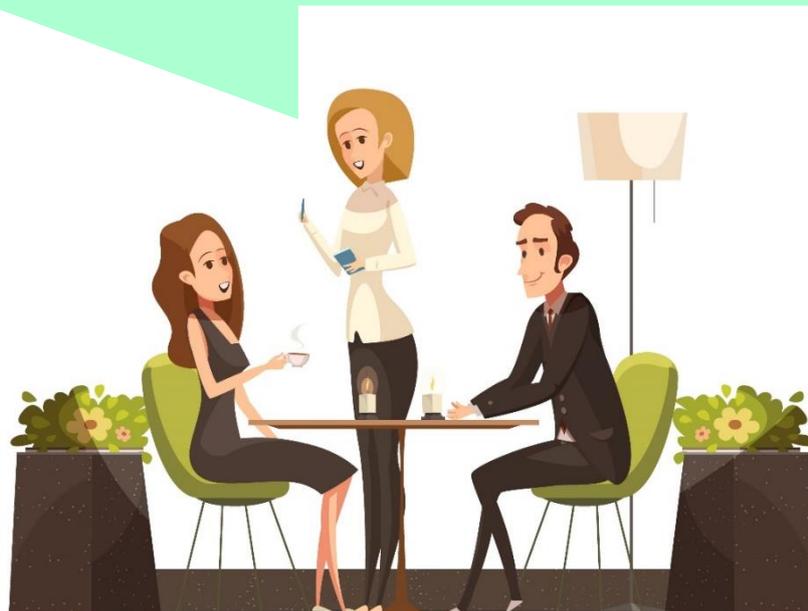
...

Cameriera: Vi è piaciuta la cena?

Giovanni: Sì, molto. Complimenti al cuoco! Vorrei il conto, per favore!

Cameriera: Eccolo qui. Grazie e buona serata.

Giovanni: Grazie mille e buona giornata.



Esercizi:

01 Completa con gli articoli determinativi:

- a) ____ prosciutto
- b) ____ bevanda gassata
- c) ____ spaghetti
- d) ____ vino
- e) ____ lasagne
- f) ____ sformato
- g) ____ arrosto
- h) ____ formaggi

02 Ascolta le frasi e scrivile qui sotto:

a)

b)

c)

03 Completa con i verbi tra parentesi:

- a) Io _____ il vino. (bere)
- b) Tu _____ le penne all'arrabbiata. (mangiare)
- c) Tu _____ la birra. (bere)
- d) Io _____ gli spaghetti alla carbonara. (mangiare)
- e) Io _____ l'acqua. (bere)

04 Traduci le frasi qui sotto:

a) Boa noite! Gostaria de uma mesa para três pessoas, por favor.

b) Bom dia, gostaria do menu, por favor.

c) Para beber eu gostaria de uma bebida com gás e uma garrafa de água.

d) Para comer eu gostaria de um bife grelhado.

Correzione:

01

- a) il
- b) la
- c) gli
- d) il
- e) le
- f) lo
- g) l'
- h) i

02

- a) Buongiorno! Vorrei un tavolo per due persone.
- b) Da bere vorrei una bevanda gassata.
- c) Io mangio le penne all'arrabbiata.

03

- a) bevo
- b) mangi
- c) bevi
- d) mangio
- e) bevo

04

- a) Buonasera! Vorrei un tavolo per tre persone, per favore.
- b) Buongiorno, vorrei il menù, per favore.
- c) Da bere, vorrei una bevanda gassata ed una bottiglia d'acqua.
- d) Da mangiare, vorrei una bistecca ai ferri.

Sua missão para esta Aula #3:



1 Aula “Al ristorante”...

Veja a aula e faça os exercícios propostos. Lembre-se que para dominar o idioma é necessário desenvolver a **compreensão** e a **expressão** da língua!

2 Due chiacchiere con un italiano...

Baixe o áudio “Due chiacchiere con un italiano” e a sua transcrição em pdf. Ouça o áudio no **mínimo 3 vezes**. A primeira com a transcrição e as demais sem a transcrição.

Busque se familiarizar com o idioma, nesse momento preste atenção aos sons das palavras.

Agora no início, o mais importante é compreender o contexto geral do diálogo!

3 Treinar a sua expressão oral...

Aproveite os exercícios escritos e a transcrição do diálogo “Due chiacchiere con un italiano” e repita-os em voz alta para treinar a “fala”.



Questo è tutto per oggi!

Na segunda-feira (11/5), eu vou compartilhar como você pode continuar a sua jornada e evoluir 3 anos em apenas 6 meses, realizando de vez o seu sonho de falar italiano.

Mas até lá, não deixe de cumprir com a missão desta Aula #3.

Ao colocar em prática os exercícios desta apostila, poste uma foto no Instagram e me marque **@italianocomapriscilla**, vou adorar ver sua postagem e interagir com você por lá!

Ci vediamo presto! Cíao!

Referências da Aula #3:

Lightfoot, David (2010). "Language acquisition and language change". Wiley Interdisciplinary Reviews: Cognitive Science. 1 (5): 677–684.

Sakai, Kuniyoshi L. (2005). "Language Acquisition and Brain Development". Science. 310 (5749): 815–819.

Weinberg, B; Westerhouse, J (1971). "A study of buccal speech". Journal of Speech and Hearing Research. 14 (3): 652–8.

italiano 
com a **Priscilla**



italianocomaprisilla